

**Ala xa masenyi**  
**Annabi Pɔlu naxan sɛbɛ**  
**Rɔma danxaniyatɔɛ pama**  
**ma**  
**Masenyi nde yi Kitaabui xa**  
**fe ra**

Isa xa fe folo Isirayila boxi ne, konɔ a mu bu na xibaaru fa rayensen yire makuye. Mixi naxee kawandi mexi Isa xa fe ra Darisalamu, e naxa siga yire birin na masenyi ra. Mixi gbegbe naxa danxaniya Isa ma na mixi moɔlie saabui ra. Annabi Pɔlu fan nu biyaasi raminima alako a xa kawandi ti, si birin xa Isa xa fe kolon. A xa wali nu bara sooneya ki fanyi ra, han Isayankae nu toma boxi birin ma naxee nu na Rɔma xa mangeya bun ma. A xa biyaasi saxan nde kui, a naxa bataaxe sɛbɛ Isayankae ma naxee nu na Rɔma mangataa. A nu wama sigafe e xɛɛbude, e fan xa a mali a xa kawandi ti yire makuye.

Na bataaxe findixi yi Kitaabui nan na. Pɔlu nu wama Ala xa kisi xa masenyi xaranfe Romakae ra yi sɛbeli saabui ra. A bara na kisi xa fe tagi raba a fanyi ra, a xa fixɛ mixie bɛ naxee nu Yuwifie xa diine kolon, a nun mixi naxee mu gɛxi a kolonde. Na masenyi foloma yunubi xa fe xaranyi nan ma. Beenun mixi xa kisi kolon, fo a xa a kolon a findixi yunubitɔɛ nan na naxan lanma a xa paxankata yahannama a xa yunubie xa fe ra. Diinela yo, diinetare yo, e birin na

yunubi xa nɔɛ nan bun ma.

Na nan a toxi, Pɔlu a masenma won bɛ a a lanma won xa won xaxili ti Ala ra alako won xa kisi sɔɔ. Mixi mu nɔma a yɛɛ rakiside a xa yunubie ma. A hayi na Marakisima ma naxan nɔma na rabade a bɛ. Yi Kitaabui na tagi rabama a fanyi ra. A naxɛ a Isa xa sɛɛɛ nan gbansan nɔma findide adamadie xunsare ra, e xa yunubie xa xafari. A lanma mixie xa na fe kolon, e xa la a ra.

Na dangi xanbi, Pɔlu masenyi gbɛɛ tima naxan danxaniyatɔɛ jɛɛ ki tagi rabama. Mixi na danxaniya Isa ma, Alatala a Xaxili Seniyɛnxi ragoroma nɛ a bɔjɛ ma, a fa bira Alatala waxɔnfe fɔxɔ ra. Na kanyi gbilenma nɛ fe jaaxi fɔxɔ ra, a ti kira fanyi xɔn, a findi misaali ra birin bɛ. Ala na fɔlɔ Isirayila bɔnsɔɛ nɛ, kɔnɔ a wama si birin fan xa so a xa niini bun ma.

Ala xa won mali yi Kitaabui saabui ra alako won fan xa yigiyade sɔɔ Alatala xɔnyi. Amina.

## **Ala xa masenyi**

### **Annabi Pɔlu naxan sɛbɛ**

### **Rɔma danxaniyatɔɛ jama**

### **ma**

*Pɔlu, Isa xa Xibaaru Fanyi kawandila*

<sup>1</sup> N tan Pɔlu nan yi ki, Ala xa Mixi Sugandixi Isa xa konyi di. Ala bara n xili n xa findi a xa xɛɛra ra, a n sugandi n xa a xa xibaaru fanyi rayensen yɛ.

<sup>2</sup> Temui dangixi, Ala nu bara a xa yi xibaaru fanyi laayidi a xa namijɔnmɛɛ xui ra Kitaabui seniyeŋxi kui.

<sup>3</sup> Yi xibaaru fanyi findixi a xa Di nan xa fe ra, naxan bari Dawuda bɔnsɔɛ kui a adama ki ma.

<sup>4</sup> Xaxili Seniyeŋxi fan bara a masen senbe ra a Ala xa Di na a ra. A na masen a xa marakeli nan saabui ra faxɛ ma. Won Marigi nan na Isa ra, Ala xa Mixi Sugandixi.

<sup>5</sup> A tan nan saabui a niyaxi Ala hinnɛxi muxu ra muxu xa findi xɛɛrae ra a xili xa fe ra, alako si birin xa danxaniya a ma, e xa bira a fɔxɔ ra.

<sup>6</sup> Wo fan na na ya ma, Ala xa Mixi Sugandixi Isa wo tan naxee xilixi.

<sup>7</sup> N yi sebefe wo tan Romakae nan ma Ala naxee xanuxi, a naxee xilixi wo xa findi a xa seniyeŋtɔɛɛ ra. Won Baba Ala nun a xa Mixi Sugandixi Marigi Isa xa hinne nun bɔŋɛsa fi wo ma.

<sup>8</sup> A fɔle ra, n nan n Marigi Ala tantuma ne wo birin xa fe ra a xa Mixi Sugandixi Isa saabui ra, barima wo xa danxaniya xili bara din duniya birin na.

<sup>9</sup> N Marigi Ala, n naxan batuma n nii birin na n to a xa Di xa xibaaru fanyi rayensenma, a tan a kolon a n na nɔndi nan falafe wo be. A tan nan n seede ra, fa a fala, n a maxandima wo be temui birin.

<sup>10</sup> N man Ala maxandima, xa a sago na a ra, a xa a niya n xa nɔ sigade wo xɔnyi fa.

<sup>11</sup> Barima wo to xɔli na n ma ki fanyi, alako n xa nɔ wo senbe sode Ala xa ki ndee ra.

<sup>12</sup> A xɔli n ma won xa won bore ralimaniya won ma danxaniya saabui ra, won birin xa senbe

soto won bore ra.

<sup>13</sup> N ngaxakerenyie, n wama wo xa a kolon a sanmaya wuyaxi nan yi ki n bara nate tongo n xa siga wo xonyi n xa sa n ma wali tide nde to wo tagi alo n a toxi ki naxe namane gbetee tagi, kono han to a mu sooneya n be.

<sup>14</sup> Fo n xa woyen mixi birin be, taa idoxoee nun daaxa idoxoee, xaran mixie nun xarantaree.

<sup>15</sup> Na na a ra a xoli n ma ki fanyi n xa xibaaru fanyi kawandi wo tan Romakae fan be.

<sup>16</sup> N mu yaagima Marigi xa xibaaru fanyi masende mixi yo be, barima a tan nan saabui a niyama Ala danxaniyatoe birin nakisima. Yi kisi fixi Yuwifie nan singe ma, a fa fi si gbetee fan ma.

<sup>17</sup> Yi xibaaru fanyi bara a makenen a tinxinyi naxan kelima Ala ma a sotoma danxaniya nan tun saabui ra, alo a sebexi Kitaabui kui ki naxe: «Mixi tinxinxi kisima danxaniya nan saabui ra.»

### *Adamadie tondife Ala xa nondi ra*

<sup>18</sup> Ala xa xone goroma keli koore tinxintaree nun kaafirie xili ma. Yi mixie nondi noxunma e xa tinxintareya saabui ra.

<sup>19</sup> Anun mixi noma naxan kolonde Ala xa fe kui, a fixexi e be foen, barima Ala bara a makenen e be.

<sup>20</sup> Kabi dunija daa temui, Ala naxan mu toma, a naxa a yete masen. Adamadi birin noma a kolonde a Ala na na yati, naxan senbe mu danma, barima yi bara makenen e be a fixe ra a xa wali foxi saabui ra. Na kui, tinxintaree mu noma sese falade naxan kiiti fanma e be,

<sup>21</sup> barima hali e to Ala kolonxi, e bara tondi a tantude, e tondi a binyade a xa mangeya kui. E xaxili bara bira fe fufafu fɔxɔ ra, e bɔɲɛ bara lu dimi kui.

<sup>22</sup> E e yetɛ matɔxɔma e xa xaxilimaya ra, kɔnɔ e bara findi daxuie ra.

<sup>23</sup> E bara tondi Ala batude naxan na na abadan, e kuye masolixie batu naxee misaalixi adamadi ra naxan faxama, a nun naxee misaalixi xɔni, sube, nun bubuse ra.

<sup>24</sup> Na nan a niya Ala naxa e rabolo e xa yunubi fee kui, e bɔɲɛ kenɛnyi ma. Na kui, e naxa fe mayaagixie raba e bore ra.

<sup>25</sup> E naxa Ala xa nɔndi masara wule ra, e man fa daali batu, beenun e xa Daali Mangɛ nan batu, a tan naxan lan a xa batu abadan. Amina.

<sup>26</sup> Na na a ra Ala naxa e rabolo e xa bira e waxɔnfe mayaagixie fɔxɔ ra. E xa ginɛe naxa e nun xɛmɛ xa kafuɲɔxɔya masara ginɛ firin xa kafuɲɔxɔya ra.

<sup>27</sup> Xɛmɛe fan naxa mɛɛ ginɛe xa kafuɲɔxɔya ra, e fa bira e boore xɛmɛe kafuɲɔxɔya fɔxɔ ra. E naxa fe mayaagixie raba e bore ra, e e xa wali kobi sare sɔtɔ naxan daxa.

<sup>28</sup> E to tondi Ala kolonde Ala ra, a naxa e rabolo e yetɛ kan xaxili kobie yi, e nu fee raba naxee mu radaxa.

<sup>29</sup> E bɔɲɛ rafexi tinxintareya mɔɔli birin na: wali kobi rabafe, wasatareya, ɲaaxuna. Milanteya, mixi faxafe, mixi tagi isofe, mixi mayendenfe, nun ya ixareya mu ɲɔnma e tagi.

<sup>30</sup> Naafixie, mixi mafalɛe, Ala yaxuie, konbitie, yetɛ igboee nun dɛ igboee nan e ra. E fe kobie

xabuma naxee singe mu nu kolon, e ÷an mu e barimixie danxunma.

<sup>31</sup> Xaxilitare, dugutege yanfe, kinikinitare, nun hinnɛtare nan na e ra.

<sup>32</sup> Ala xa seriye a masenxi ne, a naxee na fee rabama, faxe nan daxaxi e be. Hali e to na kolon, e na fe haramuxie nan yati rabama, e man mixi ralimaniyama naxee fan na fe mooli rabama.

## 2

### *Ala xa kiiti*

<sup>1</sup> Na kui, xa i mixi yuge makiitima, dije yo mu na i be, i findi mixi yo ra. I ne i boore yuge makiitima, i na i yete nan safe geeli, barima i tan naxan mixi yuge makiitima, wo birin wali kobi keren nan xun ma.

<sup>2</sup> Won birin a kolon a Ala xa kiiti tinxin a na yi mixi moolie xa wali kobie sare fi.

<sup>3</sup> I tan naxan mixi yuge makiitima, a man fa li wo birin na wali kobi keren nan xun ma, i joxo a ma a i fama tangade Ala xa kiiti ma?

<sup>4</sup> Ka i yoxi ne Ala ma ba, a xa fanyi nun a xa dije nun a xa boje bexi to gboxi? I mu a kolon a Ala a xa fanyi nan masenma i be alako i xa tuubi?

<sup>5</sup> Konɔ i to i tuli xoxoxi, i tondi tuubide, i na Ala xa xone nan nagbofe i yete xili ma kiiti sa loxe, Ala xa kiiti tinxixi makenenma temui naxe.

<sup>6</sup> Ala kankan xa wali sare fima ne.

<sup>7</sup> Naxee e tun nabexi wali fanyi rabafe ma, e xunnakeli, yigi, nun kisi fen Ala ra, Ala kisi fima ne e ma.

<sup>8</sup> Kɔnɔ naxee e yete kenefɛ tun nabama, e tondi nɔndi nun tinxinyi ra, e bira fe kobi foxɔ ra, Ala xa xɔnɛ nun gbaloe nan tun nagataxi e bɛ.

<sup>9</sup> Naxankatɛ nun bɔɲɛkanɛ nan luma adamadi birin bɛ naxee fe kobi rabama, a folɔ Yuwifie ma, a sa dɔxɔ si gbɛtɛɛ ra.

<sup>10</sup> Kɔnɔ xunnakeli, binyɛ, nun bɔɲɛsa luma mixi birin bɛ naxee fe fanyi rabama, a folɔ Yuwifie ma, a sa dɔxɔ si gbɛtɛɛ ra,

<sup>11</sup> barima Ala tan mu mixi yo rafisa a boore bɛ.

<sup>12</sup> Yunubitɔɛɛ naxee birin mu Ala xa sɛriyɛ kolon Annabi Munsa naxan fixi, e bɔnɔma nɛ, kɔnɔ e mu makiitima na sɛriyɛ ra. Yunubitɔɛɛ naxee sɛriyɛ kolon Annabi Munsa naxan fixi, e tan nan makiitima na sɛriyɛ ra.

<sup>13</sup> Naxee e tuli matima Ala xa sɛriyɛ ra, nee xa mu findixi tinxintɔɛɛ ra Ala ya i. Naxee Ala xa sɛriyɛ rabatuma, nee nan findima tinxintɔɛɛ ra.

<sup>14</sup> Annabi Munsa mu Ala xa sɛriyɛ so si gbɛtɛɛ yi, naxee mu findi Yuwifie ra. Kɔnɔ e na Ala xa sɛriyɛ rabatu tɛmui naxɛ e yete janige ma, e bara a kolon a lanma e xa naxan naba, hali e to mu Ala xa sɛriyɛ sɔtɔ.

<sup>15</sup> E bara a masen a Ala xa sɛriyɛ sɛbɛxi e bɔɲɛ ma. Won a kolon a nɔndi na a ra barima e xaxili e rasima, «Yi janige mu fan,» xa na mu, «Yi janige nan fan.»

<sup>16</sup> A rabama na ki nɛ, Ala nɛ kiiti sama loxo naxɛ a xa Mixi Sugandixi Isa saabui ra, a mixie gundo birin makiiti. N xibaaru fanyi naxan kawandima, a na nan masenxi.

*Yuwifie nun Munsa xa sɛriyɛ*

17 Kɔnɔ i tan naxɛ a Yuwifi nan na i ra. I xaxili tixi Munsa xa Seriye nan na. I a maɔɔxunxi a i kisima na nan saabui ra. I to bara Ala kolon, na na a ra i i yete igboma.

18 I Ala sago kolon. I fata fe fanyi sugandide barima i Ala xa seriye xaranxi.

19 I laxi a ra a i tan nan findixi donxuie rapɛrema ra, a i tan nan findixi tɛ radɛɛ ra mixie bɛ naxee na dimi kui.

20 I laxi a ra a i tan nan findixi xaxilitaree rasima nun dimeɛ karamɔɔɛ ra, barima lonni nun nɔndi birin na i yi ra i to diine seriye kolonxi.

21 I tan naxan boore xaranma, i mu i yete xaranma! I tan naxan mixie tuli ibama muɛ tife ra, i muɛ tima!

22 I tan naxan a falama a mixie naxa yɛnɛ raba, i yɛnɛ rabama! I tan naxan yele na kuye batufe ra, i kuye batude see muɛnama!

23 I tan naxan i yete igboma i to Ala xa seriye kolonxi, i na Ala yelebufe nɛ na ki, i na a xa seriye matandife!

24 Na na a ra, a seɓɛxi Kitaabui kui, «Si gbɛtɛɛ Ala bɛxuma wo tan Isirayilakae xa fe ra.»

25 Sunnɛ tide na na nɛ xa i sa Ala xa seriye rabatuxi. Kɔnɔ xa i sa a xa seriye matandima, i xa sunnɛ bara findi i bɛ sunnatareya ra.

26 Na kui, xa a sa li sunnatara sa jɛrɛ Ala xa seriye ma, a a rabatu, a xa sunnatareya mu findima a bɛ sunnɛ xa ra?

27 Naxee mu sunnaxi e fate bɛndɛ ma, kɔnɔ e Ala xa seriye rabatuxi, nee wali ki nan fama i makiitide. Mixi sunnaxi nan i ra, Ala xa seriye seɓɛxi na i yi, kɔnɔ i Ala xa seriye matandima.



<sup>28</sup> I naxan masenma keɛɛ ma mixie ya i, na xa mu i findixi Yuwifi ra. Tɔnxuma naxan toma i fate ma, na xa mu a masenxi a i sunnaxi yati.

<sup>29</sup> Mixi findife Yuwifi ra, na kolonma boɛɛ nan ma. Sunne yete yete fan, sunne na a ra naxan sɔtɔma boɛɛ ma, Xaxili Seniyenxi saabui ra. A mu kelima diine seriye sebexi xa ma. Sunne na mixi naxan boɛɛ ma, a xa matɔxɔɛ mu kelima mixi xa ma, a kelima Ala nan ma.

### 3

<sup>1</sup> Tide mundun fa na findife Yuwifi ra? Sunne tide na na yire?

<sup>2</sup> Iyo, yi fee tide gbo ki fanyi. A fɔle ra, Ala a xa masenyi taxu Yuwifie nan na.

<sup>3</sup> Kɔnɔ xa a sa li go, ndee na e ya ma e kobe rasoxi Ala ra, na nɔma a niyade Ala fan xa a kobe raso e ra?

<sup>4</sup> Astɔfulahi. Adamadi birin findixi wule fale nan na, kɔnɔ a xa kolon a Ala nɔndi kanyi mu nɔma wule falade. A sebexi Kitaabui kui: «Na kui, i xa wɔyenyi findima nɔndi nan na. Kiiti luma i tan nan be temui birin.»

<sup>5</sup> Kɔnɔ xa won ma tinxintareya fa a masenma ne mixie be a Ala tinxin, won fa na ma di? Ala na xɔnɔ won ma, won xa a fala a mu tinxin? (N wɔyɛnfe ne alɔ mixie wɔyɛnma ki naxe.)

<sup>6</sup> Astɔfulahi! Xa Ala mu tinxin, a dunjɔna makiitima di?

<sup>7</sup> Nde nɔma a falade, «Xa n ma wule Ala xa nɔndi makenɛnma dunjɔna be alako Ala xa tantui sɔtɔ, munfe ra a fa n findima yunubitɔɛ ra?»

<sup>8</sup> Won jan xa a fala, «Won xa fe jaaxi raba alako a xa sa findi fe fanyi ra.» Muxu xili kanɛɛ

na nan falama muxu xun ma, a muxu xa masenyi nan na ki. Kono Ala na e makiiti, e fan e sare sotoma ne.

*Adamadie xa tinxintareya*

<sup>9</sup> Won munse falama fa? Won xa a fala a won tan Yuwifie tinxin dangi si gbetee ra? Ade, na mu a ra feo, barima alo won jan bara a to, Yuwifie ba, si gbetee ba, birin na yunubi nan xa noe bun ma.

<sup>10</sup> A sebexi:

«Mixi yo mu tinxin,  
hali mixi keren.

<sup>11</sup> Fe kolonyi yo mu na,  
mixi yo mu Ala fenfe.

<sup>12</sup> Birin bara kira fanyi bejin,  
e birin xun bara rakana.

Mixi yo mu na naxan fe fanyi rabama,  
hali mixi keren, a mu na.

<sup>13</sup> E de findixi gaburi de ibixi nan na,  
e nenyi findixi mixi mayenden se nan na.

Boximase xone nan minima e de kiri ra,

<sup>14</sup> danke nun woyen xone nan e de rafexi.

<sup>15</sup> E sanyi xulun wuli raminife ra,

<sup>16</sup> e dangi dede, e kanari nun nimise nan luma e xanbi ra.

<sup>17</sup> E mu bojesa kira kolon,

<sup>18</sup> e mu Ala yaragaaxui kolon.»

<sup>19</sup> Won a kolon Ala xa seriye naxan birin masenxi, a a masenxi mixie nan be naxee na a xa seriye noe bun ma, alako de birin xa balan, seriye xa birin suxu Ala ya i.

<sup>20</sup> Na kui, adamadi yo mu findima tinxintoe ra Ala ya i seriye rabatufe saabui ra, barima seriye

tan yunubi nan tun makenenma, adamadi xa a kolon a yunubitɔɛ na a ra.

*Tinxinyi naxan kelima Ala ma,*

*naxan sɔtɔma danxaniya saabui ra*

<sup>21</sup> Kɔnɔ yakɔsi, tinxinyi bara makenen naxan mu kelima seriye rabatufe ma. A kelima Ala yete nan ma, alɔ a seɓexi seriye nun namipɔnmɛe xa Kitaabuie kui ki naxɛ.

<sup>22</sup> Yi tinxinyi naxan kelima Ala ma a sɔtɔma danxaniya nan saabui ra, birin a sɔtɔ naxee danxaniyaxi Ala xa Mixi Sugandixi Isa ma. Ala mu mixi yo rafisaxi a boore bɛ,

<sup>23</sup> barima birin findixi yunubitɔɛ nan na, birin bara gan Ala xa nɔrɛ ra,

<sup>24</sup> birin tinxinyi sɔtɔma Ala xa hinne nan tun saabui ra. Ala adama kima yi tinxinyi ra won xunsarama Isa nan saabui ra, a xa Mixi Sugandixi.

<sup>25</sup> Ala a tan nan findi serɛɛ ra, a wuli raminixi nɛ alako naxee na danxaniya a ma, e xa yunubie xa xafari. Yi a masenxi nɛ a Ala tinxin, barima a xa diɲɛ kui, a nu bara adamadie xa yunubie lu na e mu makiiti, e naxee rabaxi waxati dangixi.

<sup>26</sup> Kɔnɔ yi waxati Ala bara a xa tinxinyi masen alako birin xa a kolon a a tinxin, e man xa a kolon a a tan nan tinxinyi fima mixi ma naxan danxaniyaxi Isa ma.

<sup>27</sup> Na kui, mixi fa a yete igboma munse xa fe ra? Fefe! Munfe ra? Mixi nɔma a yete matɔxɔde a to diine seriye rabatuxi? Ade, barima tinxinyi sɔtɔma danxaniya nan tun saabui ra.

<sup>28</sup> Won a kolon a danxaniya nan mixi matinxinma Ala ya i, seriye xa kewalie xa mu a ra.

<sup>29</sup> Ka Ala findixi Yuwifie gbansan nan Marigi Ala ra? Si gbetee fan Marigi Ala xa mu a ra? Iyo, si gbetee fan Marigi Ala nan yati a ra,

<sup>30</sup> barima Ala keren peti na a ra. A tan nan mixi sunnaxie matinxinma a ya i danxaniya saabui ra, a man tinxinyi fima sunnatatee fan ma na danxaniya kerenyi nan saabui ra.

<sup>31</sup> Won fa na ma di? Won xa a fala a Ala xa seriye tide mu na won to danxaniyaxi Isa ma? Astofulahi! Won jan bara Ala xa seriye tide ramini.

## 4

### *Ibrahimia findife tinxintoe ra Ala ya i danxaniya saabui ra*

<sup>1</sup> Won xa misaali tongo Ibrahimia ma, won tan Yuwifie benba. A munse kolon yi xa fe ra?

<sup>2</sup> Xa a sa li nu Ibrahimia findi tinxintoe ra a xa wali nan saabui ra, a nu noma a yete matooode, kono Ala tan ya i mu a ra.

<sup>3</sup> Kitaabui munse falaxi na xa fe ra? «Ibrahimia naxa danxaniya Ala ma, Ala naxa na findi tinxinyi ra a be.»

<sup>4</sup> Walike na a sare soto, na mu findima a be ki xa ra, barima a xa wali sare na a ra a lanma a xa naxan soto.

<sup>5</sup> Kono mixi naxan xaxili mu tixi a xa wali ra, naxan danxaniyaxi Marigi ma naxan mixi kobi findima tinxintoe ra, Ala na kanyi xa danxaniya findima a be tinxinyi nan na.

<sup>6</sup> Dawuda fan a masen ne a heeri na mixi be Ala bara naxan findi tinxintoe ra a ya i, bafe a xa walie ra:

<sup>7</sup> «Heeri na mixie be,  
Ala bara dije naxee xa wali kobie ma,  
naxee xa yunubie bara xafari.

<sup>8</sup> Heeri na mixi be,  
Ala mu naxan xa yunubi rabaxi  
maxorinma.»

<sup>9</sup> Na kui, yi heeri naxan ma fe falaxi, mixi sunnaxie gbansan nan a sotoma, ka mixi sunnataree fan noma a sotope? Won jan bara a fala a Iburahima to danxaniya Ala ma, Ala a xa danxaniya nan findi tinxinyi ra a be.

<sup>10</sup> Na rabaxi a be mun temui? A to nu sunnaxi ba, ka a to mu nu sunnaxi? Ala na rabaxi a be temui naxe, Iburahima mu nu sunnaxi.

<sup>11</sup> Na xanbi, a naxa sunna alako a xa findi tonxuma ra naxan a masenma a Ala bara a xa danxaniya findi tinxinyi ra a be beenun a xa sunna. Na kui, a naxa findi danxaniyatoe birin benba ra naxee mu sunnaxi, Ala bara naxee xa danxaniya findi tinxinyi ra e be.

<sup>12</sup> A tan nan findixi mixi sunnaxie fan benba ra naxee mu e xaxili tima e xa sunne ra, kononaxee man jerema danxaniya kui alo won benba Iburahima jere ki naxe beenun a xa sunna.

<sup>13</sup> Ala laayidi tongo ne Iburahima nun a bonsoe be, a e fama dunija sotope ke ra. Kononaxee na laayidi mu keli a xa diine seriye rabatufe xa ma. A kelixi tinxinyi nan ma a naxan soto danxaniya saabui ra.

<sup>14</sup> Xa a sa li nu seriye rabatufe nan a niyama mixie xa findi ketongoe ra, danxaniya tide yo

mu luma na fa, Ala xa laayidi fan bara kana na temui.

<sup>15</sup> Barima seriye fama Ala xa xone nan na, kono seriye mu na dennaxe, seriye matandi fan mu na.

<sup>16</sup> Na kui, Ala xa laayidi soto ma danxaniya nan saabui ra, alako a xa findi Ala xa hinne ra Iburahima xa die birin be, birin xa a soto. A mu findima seriye rabatumae gbansan xa gbe ra, kono birin gbe na a ra naxee danxaniyaxi alo Iburahima. A bara findi won birin benba ra

<sup>17</sup> alo a sebexi ki naxe, «N bara i findi si gbegbe benba ra.» A findixi won benba ra Ala nan ya i, a danxaniya naxan ma, naxan nii rasoma faxamixie fate, naxan se birin daaxi.

<sup>18</sup> Iburahima to danxaniya, a naxa la a ra a Ala fama a xa laayidi rakamalide alo a falaxi a be ki naxe, «I bonsoe wuyama yi ki ne.» A naxa a xaxili ti na ra hali a ya to mu nu tixi sese ra naxan a masenma a be a na fe fama ne rakamalide. Na kui, a naxa findi si gbegbe benba ra.

<sup>19</sup> Iburahima nu bara simaya ne keme nondon soto, a xa simaya nu bara xurun, a xa gine Sara fan mu nu noma di baride soton. Kono hali a to na birin fahaamu, sese mu ba Iburahima xa danxaniya ra.

<sup>20</sup> A mu siike Ala xa laayidi ma, a xa danxaniya nan naxa senbe soto, a nu Ala batu.

<sup>21</sup> A nu laxi a ra feo, a Ala noma a xa laayidi rakamalide.

<sup>22</sup> Na na a ra «Ala naxa na findi tinxinyi ra a be.»

<sup>23</sup> Kono Kitaabui naxan masenxi a falafe ra, «Ala naxa na findi tinxinyi ra a be,» na mu sebe Iburahima gbansan xa be.

<sup>24</sup> A sebexi won tan nan fan yati be, won tan naxee danxaniyaxi Ala ma naxan won Marigi Isa rakeli faxe ma. Ala won fan ma danxaniya findima ne tinxinyi ra won be.

<sup>25</sup> Won Marigi faxa won ma yunubie nan ma fe ra, a man naxa keli faxe ma, alako won xa findi tinxintoe ra Ala ya i.

## 5

### *Lanyi luxi won nun Ala tagi Isa nan saabui ra*

<sup>1</sup> Na kui won to bara findi tinxintoe ra Ala ya i danxaniya saabui ra, lanyi nun bojesa bara lu won nun Ala tagi won Marigi Isa saabui ra, Ala xa Mixi Sugandixi.

<sup>2</sup> Won ma danxaniya Marigi Isa ma, na bara won naso Ala xa hinne kui won fa sabatixi naxan ma. Won seewaxi nan fa a ra won xaxili to tixi Ala xa noere ra.

<sup>3</sup> Dangi na fan na, won man seewama won ma toore kui, barima won a kolon a toore duluxotoya nan naminima.

<sup>4</sup> Won ma tunnabexi fan a niyama ne won xa yuge fanyi soto naxan Ala kenema. Na yuge mooli fan a niyama ne won xa won xaxili ti Ala ra.

<sup>5</sup> Won man mu yaagima won xaxili to tixi Ala ra, barima Ala bara a xa xanunteya xebe won boje kui a Xaxili Seniyenxi saabui ra a bara naxan fi won ma.

<sup>6</sup> Waxati to kamali, won senbe yo mu nu na temui naxe, Ala xa Mixi Sugandixi naxa faxa yunubitoe be.

<sup>7</sup> A xarɔxɔ ki fanyi mixi dijɛfe a nii ma tinxin mixi xa fe ra. Kɔnɔ tɛmunde, mixi nde fan nɔma limaniyade a xa faxamixi fanyi nde bɛ.

<sup>8</sup> Kɔnɔ Ala a xa xanunteya masenxi won bɛ yi nan na: Won nu findixi yunubitɔɛɛ ra tɛmui naxɛ, Ala xa Mixi Sugandixi naxa dijɛ a nii ma won ma fe ra.

<sup>9</sup> Na kui, won to bara findi tinxintɔɛɛ ra Ala ya i Isa xa sɛrɛxɛ saabui ra, won xa a kolon a man mu taganma won nakiside Ala xa gbaloe ma.

<sup>10</sup> Barima won nu findixi Ala yaxuie ra tɛmui naxɛ, a xa Di xa faxɛ saabui naxa won tagi yailan, yakɔsi won nun Ala tagi to bara yailan, won a kolon a won nakisima nɛ a xa Di xa kisi saabui ra.

<sup>11</sup> Na man fari, won sɛɛwaxi nɛ Ala ra a xa Mixi Sugandixi Marigi Isa saabui ra, naxan bara won nun Ala tagi yailan.

*Adama fafe faxɛ ra,*

*Isa fafe kisi ra*

<sup>12</sup> Na kui, yunubi naxa so dunija mixi keren saabui ra. Faxɛ fan naxa so dunija yunubi xa fe ra, a din mixi birin na barima adamadie birin bara yunubi raba.

<sup>13</sup> Yunubi nu na dunija ma beenun Ala xa a xa sɛriyɛ fi Annabi Munsa ma, kɔnɔ xa sɛriyɛ mu na, yunubi fan mu na mixi yo ma.

<sup>14</sup> Kɔnɔ faxɛ tan nu na dunija ma, keli won benba Adama ma han Annabi Munsa, hali na mixie xa yunubi to mu nu luxi alɔ won benba Adama gbe naxan Ala xui yati matandi.

Adama nu misaalixi mixi nan na naxan nu fafe.



15 Kɔnɔ Ala won kixi naxan na, na nun Benba Adama xa yunubi keren mu a ra. Iyo, adamadi gbegbe faxaxi yi mixi keren xa yunubi nan saabui ra, kɔnɔ Ala xa hinne dangi na ra ki fanyi, barima a adamadie kixi a xa Mixi Sugandixi Isa naxan na, na bara mixi gbegbe rakisi a xa hinne saabui ra.

16 Adama xa yunubi nun Ala adamadie kixi naxan na, e fɔxi tagi ikuya. Mixi keren xa yunubi to makiiti, gbaloe nan fa. Kɔnɔ Ala adamadie kixi naxan na, a fa mixi gbegbe xa yunubi raba xanbi ne, a fa fɛere ra mixi matinxinma ki naxe Ala ya i.

17 Mixi keren xa yunubi raba naxa a niya faxe xa nɔ dunija ra, kɔnɔ Ala xa Mixi Sugandixi Isa wali fɔxi dangi na ra pon! Adamadie naxee bara Ala xa hinne sɔtɔ naxan dande mu na, a nun a xa tinxinyi a won kixi naxan na, nee nɔe sɔtɔma kisi kui mixi keren nan saabui ra, naxan findi Ala xa Mixi Sugandixi Isa ra.

18 Na kui, mixi keren xa yunubi naxa a niya adamadie birin xa lu yunubi xa gbaloe bun ma, kɔnɔ mixi keren xa wali tinxixi nan man tinxinyi nun kisi fima adamadie birin ma.

19 Alo mixi keren to Ala xa yaamari matandi, adamadi birin naxa findi yunubitɔee ra na mixi kerenyi saabui ra, adamadi gbegbe man findima tinxintɔee ra Ala ya i mixi keren nan fan saabui ra a to Ala xa yaamari rabatu.

20 Seriyɛ fi ne yunubi xa gbo. Kɔnɔ yunubi to gbo, Ala xa hinne naxa gbo ki fanyi dangi na ra!

21 Na kui, yunubi xa nɔe findixi faxe nan na, kɔnɔ Ala xa hinne xa nɔe findima tinxinyi nan na

alako mixi xa kisi abadan. Na birin nabama won Marigi Isa nan saabui ra, Ala xa Mixi Sugandixi.

## 6

*Konyiya naxan mixi xaninma faxe ma,*

*nun konyiya naxan mixi xaninma kisi ma*

<sup>1</sup> Won fa munse falama fa? Won man xa nu lu yunubi raba ra, alako Ala xa hinne xun xa masa?

<sup>2</sup> Astofulahi! Won bara won kobe so yunubi ra alɔ faxamixi a kobe soma dunija ra ki naxe. Won man fa noma perede yunubi kui di?

<sup>3</sup> Won tan birin naxee bara won xunxa ye xɔɔra, won nun Ala xa Mixi Sugandixi Isa nan fa a ra fa. Wo mu a kolon a won xunxafe ye xɔɔra na bara misaali Isa xa faxe ra?

<sup>4</sup> Won xunxafe ye xɔɔra saabui ra, won nun Marigi Isa bara faxesa, won man bara sa gaburi a seeti ma. Yi rabaxi ne alako won fan xa dunijeigiri neene tongo, alɔ Ala xa Mixi Sugandixi keli faxamixie tagi ki naxe Baba Ala senbe makaabaxi saabui ra.

<sup>5</sup> Na kui, xa won nun Marigi Isa bara findi keren na won won xunxaxi ye xɔɔra temui naxe a xa faxe ma misaali ra, won man fama ne rakelide faxe ma alɔ a tan.

<sup>6</sup> Won xa a kolon a won ma fe fori bara banban wuri magalanbuxi ma a nun Marigi Isa ra, alako won yuge fori xa masara naxan nu yunubi rabama, won naxa findi yunubi xa konyie ra sonɔn.

<sup>7</sup> Barima xa mixi bara faxesa, a kanyi bara gbilen yunubi rabafe foxo ra.

<sup>8</sup> Yakɔsi, xa won bara faxe won nun Ala xa Mixi Sugandixi, won man laxi a ra a won kisima ne won nun a tan,

<sup>9</sup> barima won a kolon a Ala xa Mixi Sugandixi to bara rakeli faxe ma na ki a mu faxama sɔnɔn. Faxe xa nɔɛ yo mu na a fari sɔnɔn.

<sup>10</sup> A to faxe, yunubi mu sese nɔma a ra sɔnɔn. A to bara rakeli faxe ma, a fa kisixi Ala nan be.

<sup>11</sup> Na kui, wo xa wo yete to faxamixi ra yunubi tan mabiri. Wo man to kisixi, wo bara findi Ala nan xa kisi mixi ra a xa Mixi Sugandixi Isa saabui ra.

<sup>12</sup> Na nan a toxi a mu lan yunubi xa nɔ wo nii ra sɔnɔn, alako wo naxa bira wo nii waxɔnfe kɔbie fɔxɔ ra.

<sup>13</sup> Wo naxa wo fate rabolo yunubi yi, a xa findi fe kɔbi rabase ra. Wo xa wo yete birin sa Ala sagoe alɔ mixi naxee kelixi faxe ma, e kisi. Wo fate birin xa findi tinxinyi rabase nan na Ala be

<sup>14</sup> Na kui, wo naxa a lu yunubi xa nɔ wo ra, barima seriye xa nɔɛ mu wo fari sɔnɔn. Wo fa na Ala xa hinne nan kui.

<sup>15</sup> Won fa na ma di? Seriyɛ xa nɔɛ to mu won fari sɔnɔn won to fa na Ala xa hinne nan kui, won xa yunubi raba yire? Astɔfulahi!

<sup>16</sup> Wo mu a kolon a wo na wo yete findi mixi nde xa konyi ra, fo wo xa a xa yaamari birin nabatu? Wo mu a kolon a wo na naxan xa yaamari rabatu, na nan findixi wo marigi ra, a na fa findi yunubi ra naxan wo xaninma faxe ma, xa na mu a findi Ala ra naxan wo xaninma kisi ma?

<sup>17</sup> Kɔnɔ Ala tantu! Wo tan naxee nu findixi yunubi xa konyie ra, nondi to kawandi wo be,

wo na nan nabatufe fa wo boɲe birin na.

<sup>18</sup> Wo bara xɔɣeya yunubi xa konyiya ma, wo fa findixi Ala xa konyie nan na, alako wo xa bira tinxinyi fɔxɔ ra.

<sup>19</sup> N wɔyɛnfe nɛ wo bɛ alɔ mixie wɔyɛnma ki naxɛ, alako wo xa fahaamui sɔtɔ. Singe ra nu, wo nu wo yetɛ findixi yunubi xa konyie nan na, wo xa wali kobie nu siga xun masa ra tun. Kɔnɔ yakɔsi, wo xa findi tinxinyi nan xa konyie ra, wo lu seniyɛnyi kira xɔn.

<sup>20</sup> Wo to nu na yunubi xa konyiya kui, tinxinyi xa nɔɛ yo mu nu na wo fari.

<sup>21</sup> Wo nu jɛrɛma fe kobi naxee kui, wo fa yaagixi naxee ra to, nee munse fanxi wo ma? Faxɛ gbansan nan fama na fe mɔɔlie xanbi ra.

<sup>22</sup> Kɔnɔ yakɔsi, wo to bara mini yunubi xa konyiya kui, wo findi Ala xa konyie ra, wo seniyɛnyi nan sɔtɔfe yi ki naxan a niyama wo xa kisi abadan.

<sup>23</sup> Barima yunubi sare findixi faxɛ nan na, kɔnɔ Ala xa ki findixi a xa hinne nan na: Won xa kisi abadan won Marigi Isa saabui ra, Ala xa Mixi Sugandixi.

## 7

### *Danxaniyatɔɛ xa yetɛ sɔtɔɛ seriyɛ yi*

<sup>1</sup> N ngaxakerenyie, wo to seriyɛ kolon, wo mu a kolon a seriyɛ xa nɔɛ na mixi fari han a xa simaya dande gbansan nɛ?

<sup>2</sup> Na kui, gine naxan xa futi bara xiri, a na futi seriyɛ bun han a xa mɔri xa simaya dan

tɛmɔi nɛ. Kɔnɔ xa a xa mɔri xa simaya dan, na futi seriye fan bara dan.

<sup>3</sup> Xa a sa li a xa mɔri na dunija ma, a tan fa dɔxɔ xɛmɛ gbɛtɛ xɔn, a bara findi yɛnɛla ra. Kɔnɔ xa a xa mɔri faxa, a fan bara fulun na futi seriye ma. Hali a dɔxɔ xɛmɛ gbɛtɛ xɔn ma kɔrɛ, yɛnɛla mu a ra.

<sup>4</sup> N ngaxakerenyie, a na na ki nɛ wo fan bɛ. Wo fan bara lu alɔ faxamixie seriye tan mabiri, Ala xa Mixi Sugandixi xa faxɛ saabui ra. Wo fa findixi gbɛtɛ nan gbe ra, a tan naxan kelixi faxamixie tagi, alako won xa wali fanyi raba Ala bɛ.

<sup>5</sup> Barima, won to nu pɛrɛma won yɛtɛ waxɔnfe kobie ma, seriye nu won bɔɛ ratema yunubi rabafe ma. Won to nu biraxi na waxɔnfe kobie fɔxɔ ra, nee nu won xun tixi faxɛ nan na.

<sup>6</sup> Kɔnɔ yakɔsi fa, won bara xɔrɛya sɔtɔ seriye xa konyiya ma, won lu alɔ faxamixie seriye tan mabiri. Na kui, won mu fa walima Ala bɛ a kɛɲa fori xa ma sɔnɔn, alɔ won to nu na seriye sɛbɛxi xa nɔɛ bun ma tɛmɔi naxɛ. Won fa walima Ala bɛ a kɛɲa nɛnɛ nan na, Ala Xaxili Seniyenxi saabui ra.

### *Seriye nun yunubi*

<sup>7</sup> Won fa na ma di? Seriye findixi yunubi nan na? Astofulahi! Seriye nan a niya n xa yunubi kolon, barima n mu milanteya kolonma nu xa seriye xa mu a fala n bɛ nu, «I naxa mila.»

<sup>8</sup> Kɔnɔ yunubi naxa fɛɛrɛ sɔtɔ yaamari ra, a milanteya mɔɔli birin nasɔ n bɔɛ ma, barima seriye mu na dɛnnaxɛ, yunubi fan mu luma naa.

<sup>9</sup> Singe ra n nu baloxi seriye tareya nan kui, kono seriye to fa, yunubi naxa balo n boje kui fa, a n findi faxamixi ra.

<sup>10</sup> Yaamari naxan nu lan a xa findi kisi ra, na naxa findi n be faxe ra,

<sup>11</sup> barima yunubi to fere soto yaamari ra, a naxa n mayenden, a n faxa yaamari saabui ra.

<sup>12</sup> Na kui, seriye seniye, yaamari fan seniye, a tinxin, a man fan.

<sup>13</sup> Won xa a fala fa, a fe fanyi bara findi faxe ra n be? Astofulahi! Yunubi nan findixi faxe ra n be fe fanyi saabui ra, alako yunubi xa makenen yunubi ra, a xa mini a yunubi ki yati ma yaamari saabui ra.

<sup>14</sup> Won a kolon a seriye kelixi Ala nan ma, kono n tan findixi adamadi nan na, yunubi xa konyi.

<sup>15</sup> N naxan nabama, n mu a ya yo kolon, barima n wama n xa naxan naba, n mu na xa rabama. N fe naxan xonxi, n na nan yati rabama.

<sup>16</sup> Xa a sa li n fe rabama n mu wama n xa naxan naba, na a masenma ne a n bara la a ra a seriye fan.

<sup>17</sup> Na kui, n tan yete yati xa mu yi fe rabafe. Yunubi naxan na n boje ma, na nan a rabafe,

<sup>18</sup> barima n a kolon, a fe fanyi yo mu na n boje ma n yete fate bende tan keja ma. Nate na n be n xa fe fanyi raba, kono ne mu na n be n xa a raba.

<sup>19</sup> N wama fe fanyi naxan nabafe, n mu na xa rabama. N mu wama fe kobi naxan nabafe, n na nan yati rabama.

<sup>20</sup> Na kui, xa a sa li n fe rabama n mu wama naxan nabafe, n tan yete yati xa mu a rabafe. Yunubi naxan na n boje ma, na nan na a rabafe.

<sup>21</sup> Na kui, n yi fe nan toxi n ma dunijeigiri kui: N na wa fe fanyi rabafe, n mu noma fefe ra fo fe kobi.

<sup>22</sup> N boje tan kui, Ala xa seriye rafan n ma,

<sup>23</sup> konɔ n fe gbete nan toma n ma, naxan a niyama n xa yunubi raba. Yi fe naxan n xaninma yunubi ma, a seriye gerema naxan nafan n xaxili ma, a n findi a xa konyi ra.

<sup>24</sup> N jaxankataxi mato! Nde noma n nakiside yi fate bende xa noe ma naxan na n xaninfe faxe ma?

<sup>25</sup> Tantui xa rasiga Ala ma naxan won nakisima won Marigi Isa saabui ra, a xa Mixi Sugandixi!

Na kui, n xaxili tan ma, n bara findi Ala xa seriye xa konyi ra, konɔ n fate bende tan ma, n findixi seriye xa konyi nan na naxan n natutunma yunubi ma.

## 8

### *Isayankae xa kalamutareja*

<sup>1</sup> Na kui, kiiti mu kanama mixie ra sonon naxee danxaniyaxi Ala xa Mixi Sugandixi Isa ma, naxee na Isa i,

<sup>2</sup> barima Ala Xaxili Seniyenxi xa seriye naxan kisi fima, a bara won namini yunubi nun faxe xa seriye xa noe bun ma Marigi Isa saabui ra.

<sup>3</sup> Diine seriye mu no naxan na, barima mixi waxonfe kobi nu bara a rahalaki, Ala tan na nan nabaxi. A naxa mixi xa yunubi senbe xun nakana a to a xa Di xee yunubitoe fate bende maniye ra a xa findi yunubi serexe ra.

<sup>4</sup> Na rabaxi ne, alako seriye tinxinyi naxan masenxi, a xa no rakamalide won be, won tan

naxee mu jerefe adama waxonfe kobi ma, won tan naxee na jerefe Ala Xaxili Seniyenxi ma.

<sup>5</sup> Naxee jerefa adama waxonfe ma, e xaxili rafexi adama waxonfe nan na. Konɔ naxee jerefa Ala Xaxili Seniyenxi ma, e tan nafexi Ala Xaxili Seniyenxi waxonfe nan na.

<sup>6</sup> Naxee e xaxili luxi fe kobi rabafe ma, e xun tixi faxe nan na. Konɔ naxee e xaxili luxi Ala Xaxili Seniyenxi xa fe ma, e kisi nun bojesa nan sotoma.

<sup>7</sup> Naxee e xaxili luxi e yete waxonfe yi, e findixi Ala yaxuie nan na. E mu Ala xa seriye rabatuma, e jan mu noma a rabatude.

<sup>8</sup> Naxee biraxi e yete waxonfe foxo ra, e xa fe mu noma Ala kenende.

<sup>9</sup> Konɔ wo tan mu na wo yete sagoe sonon. Xa Ala Xaxili Seniyenxi sabatixi wo i, wo fa na Ala Xaxili Seniyenxi nan sagoe. Ala xa Mixi Sugandixi Xaxili mu na naxan yo yi ra, na kanyi mu findixi Isa gbe ra.

<sup>10</sup> Xa wo nun Ala xa Mixi Sugandixi bara findi keren na, wo fate bende tan faxama yunubi nan ma fe ra, konɔ Ala Xaxili Seniyenxi tan wo rakisima ne barima wo bara matinxin Ala ya i.

<sup>11</sup> Ala nan Isa rakeli faxamixie tagi. Xa a tan Ala Xaxili nan sabatixi wo i, a tan naxan a xa Mixi Sugandixi rakeli faxe ma, a man fama ne wo fate bende rakiside a Xaxili saabui ra naxan sabatixi wo i.

<sup>12</sup> Na kui, n ngaxakerenyie, doni nde na won ma, konɔ a mu na won ma won yete fate bende xa seeti xe. A mu lan won man xa lu a sagoe sonon won man xa a waxonfe kobi raba.



<sup>13</sup> Xa wo ɲɛɛ fate bende waxɔnfe kobie ma, wo faxama ne, kɔnɔ xa wo gbilen e fɔxɔ ra Ala Xaxili Seniyenxi saabui ra, wo kisima ne,

<sup>14</sup> barima Ala Xaxili Seniyenxi mixi naxee birin naɲɛɛma, e tan findixi Ala xa die nan na.

<sup>15</sup> Ala mu xaxili fixi wo ma naxan man wo findima gaaxui xa konyie ra. A a yete Xaxili Seniyenxi nan fixi wo ma naxan wo findixi a xa die ra, naxan a niyama won xa nɔ won xui itede Ala ma, won na a xili, «N Ba, n Ba!»

<sup>16</sup> Na kui, Ala Xaxili Seniyenxi nun won yete xaxili a masenma a won findixi Ala xa die nan na.

<sup>17</sup> Anun, won to findixi a xa die ra, won bara findi Ala xa ketongoe ra, won nun a xa Mixi Sugandixi. Barima, xa won tɔɔɔ a xa tɔɔɛ, won man fama ne xunnakeli sɔtɔde alɔ a tan.

### *Danxaniyatɔɛ xaxili tide*

<sup>18</sup> N laxi a ra won tɔɔɛ naxan tima yi dunija ma yi ki, a nun won fama xunnakeli naxan sɔtɔde, e tagi ikuya ki fanyi! E ɲan mu nɔma sade e boore ma.

<sup>19</sup> Daali birin mame tife waxati ra, Ala a xa die makenenma temui naxe,

<sup>20</sup> barima dunija birin na Sentane xa nɔɛ bun ma, tide yo mu naxan ma. Na mu kelixi dunija yete xa ma, a kelixi Ala nan ma. Kɔnɔ na birin kui xaxili tide luxi birin be.

<sup>21</sup> Waxati fama fade daali fulunma temui naxe kanari xa konyiya bun, a fan xɔɔɛya nun xunnakeli sɔtɔ a nun Ala xa die ra.

<sup>22</sup> Won a kolon, a kabi a fɔɛ han to, daali birin na a kui iwafe ne tɔɔɛ kui, alɔ gine di furi na keli a ra.

<sup>23</sup> Kɔnɔ daali gbansan xa mu a ra. Hali won tan naxee bara Ala Xaxili Seniyenxi soto a xa ki singe ra, won tan yati na won kui iwafe, han Ala won findima a xa die ra temui naxe, a won fate nɔrɔ.

<sup>24</sup> Won xaxili to ti a ra, na nan a ra won bara kisi, kɔnɔ won xaxili man tixi a ra. Kɔnɔ xa mixi ya fe to a xaxili nu tixi naxan na, na kanyi mu a xaxili tima na ra sɔnɔn. Mixi nɔma a xaxili tide fe nde ra a jan bara naxan soto?

<sup>25</sup> Kɔnɔ xa won xaxili tixi fe nde ra won mu naxan toxi sinden, won na mamema tun nabexi nan kui.

<sup>26</sup> Ala Xaxili Seniyenxi fan fama ne won malide won ma senbetareya kui. Won mu a kolon a lan won xa maxandi naxan naba, kɔnɔ Ala Xaxili Seniyenxi nan Ala maxandima won be mayandi xui ra naxan mu nɔma masarade woyenyi ra.

<sup>27</sup> Anun, Ala, naxan won bɔɔɛ ma fe kolon, a a Xaxili Seniyenxi xa maxandie kolon, barima Xaxili Seniyenxi maxandi tima seniyentɔɛɛ be Ala sagoe nan ma.

<sup>28</sup> Won man a kolon a Ala walima fe birin kui a xanuntenyie xa munafanyi nan be, a bara naxee xili a yete sagoe ma.

<sup>29</sup> Barima Ala bara mixi naxee sugandi, a nu e kolon kabi fe fɔlɔ fɔlɛ, a naxa a ragiri e ma e xa findi a xa Di maniyee ra, alako a xa Di tan xa findi di singe ra a ngaxakerenyi gbegbe tagi.

<sup>30</sup> A bara na ragiri naxee ma, a man bara e xili. A bara naxee xili, a man bara e findi tinxintɔɛɛ ra a ya i. A bara naxee findi tinxintɔɛɛ ra, a man bara xunnakeli fi e ma.

*Ala xa xanunteya a xa die be*

<sup>31</sup> Won munse falama na kui fa? Ala to na won be, nde fa noma tide won kanke?

<sup>32</sup> A tan naxan mu tondi a xa Di yati ma, a a ba serexe ra won birin be, a mu fama xe won kide se birin na safe ra a xa Di xun ma?

<sup>33</sup> Nde noma Ala xa mixi sugandixie kalamude? Ala yete nan e findixi tinxintoe ra a ya i.

<sup>34</sup> Nde fa kiiti rakanama e ra sonon? Ala xa Mixi Sugandixi Isa naxan faxa, Ala naxan man nakeli faxe ma, a magoroxi Ala yirefanyi ma, a nu a maxandi won be.

<sup>35</sup> Nde fa won bama Ala xa Mixi Sugandixi xa xanunteya yi? Munse noma na ra? Tore, ka xoxoxe, ka naxankate, ka kaame, ka lufe xeye ra, ka fitine, ka santidegema?

<sup>36</sup> Alo a sebexi ki naxe,  
«Fenen, e muxu faxama i tan nan ma fe ra.  
E muxu findixi yexee nan na e naxee kon  
naxabama.»

<sup>37</sup> Konon na birin kui, won bara noe soto na fe birin xun ma won xanuntenyi saabui ra.

<sup>38</sup> Barima n laxi a ra, a sese mu noma won bade Ala xa xanunteya yi. A findi faxe ra ba, gbaloe ba, maleke ba, jinnae ba, yi waxati ba, waxati naxan sa fama ba, senbema naxee kuye ma ba,

<sup>39</sup> naxan birin na dunija xun ma, naxan birin na boxi bun ma, a findi daali yo ra, e sese mu noma won nun Ala xa xanunteya rafatande, a bara naxan masen won be won Marigi Isa saabui ra, a xa Mixi Sugandixi!

## 9

*Ala xa sugandi*

<sup>1</sup> N xa nɔndi fala wo bɛ. N mu wule falama barima n findixi Ala xa Mixi Sugandixi gbe nan na. N sondonyi nun Ala Xaxili Seniyɛnxi fan findixi seedee nan na, a nɔndi nan a ra

<sup>2</sup> n bɔɲɛ sunnunxi ki fanyi, danyi mu naxan ma,

<sup>3</sup> n ngaxakerenyie xa fe ra. Xa a sa e malima nɛ nu, n tinxɪ a ra n tan yetɛ yati xa danke soto, muxu nun Ala xa Mixi Sugandixi xa fatan e tan ma fe ra, n barenɲie muxu nun naxee si keren a ra.

<sup>4</sup> Yuwifie nan na e ra, Ala naxee sugandi e xa findi a xa die ra, a naxa a xa nɔrɛ masen e bɛ. Ala saatee nun laayidie tongo e tan nan bɛ, a a xa sɛriyɛ nun a batu ki fi e ma.

<sup>5</sup> E tan nan bɔnsɔɛ benbae na Kitaabuie kui, Ala xa Mixi Sugandixi fan kelixi e tan nan bɔnsɔɛ tagi a fate bɛndɛ ki ma. Tantui nun batui xa rasiga Ala ma abadan, a tan naxan na birin xun ma. Amina.

<sup>6</sup> Kɔnɔ a mu luxɪ xɛ alɔ Ala xa laayidi kanaxi nɛ. Barima naxee keli Isirayila bɔnsɔɛ, e birin xa mu findi Isirayila die yati ra.

<sup>7</sup> E to barixi Iburahima bɔnsɔɛ, na mu a falaxi xɛ de a e birin nan findixi a xa die yati ra, barima Ala a masen nɛ Iburahima bɛ, «Isiyaga nan fama findide i bɔnsɔɛ ra n naxan laayidi i bɛ.»

<sup>8</sup> Yi a masenxi nɛ, a di naxee bari Iburahima bɛ a fate bɛndɛ ki ma, nee xa mu findixi Ala xa die ra. Kɔnɔ di naxee bari Ala xa laayidi saabui ra, nee nan findi Iburahima bɔnsɔɛ ra Ala ya i.

<sup>9</sup> Barima Ala yi nan laayidi Iburahima bɛ, «N gbilenma tamuna yi temui nɔndɔn, n a lima Sara bara di xɛmɛ soto.»

10 Na gbansan fan mu a ra. Won benba Isiyaga nan findixi Rebeka xa di firin birin baba ra.

11 Kɔnɔ beenun gulie xa bari e xa fe fanyi xa na mu fe jaaxi nde raba, Ala naxa di keren sugandi e firin tagi alako a sagoe xa raba.

12 Yi di mu sugandi kewalie yo xa fe ra. Na sugandi findixi Ala xa xili nan na. Na kui, Ala naxa a masen Rebeka be, «Fori nan luma a xunya xa noe bun ma.»

13 Alo a sebexi Kitaabui kui ki naxe, «N bara Yaxuba xanu, kɔnɔ n bara mee Esayu tan na.»

14 Won fa na ma di? Won xa a fala a Ala mu tinxin? Astofulahi!

15 Ala a masen ne Munsa be, «N hinnema mixi nan na n na wa hinnefe naxan na. N kinikinima mixi nan ma n na wa kinikinife naxan ma.»

16 Na kui, Ala xa sugandi mu kelima mixi waxɔnfe xa ma, xa na mu mixi xa kate ma. A kelima Ala xa hinne ne.

17 A sebexi Kitaabui kui, Ala naxa a fala Firawuna be, «N i rakelixi ne, n mangeya fi i ma, alako n xa n senbe masen i saabui ra, dunija birin xa n xili kolon.»

18 Na kui, a hinnema mixi ra a na wa hinnefe naxan yo ra, a man mixi sondonyi raxɔrɔxɔma a na wa naxan sondonyi raxɔrɔxɔfe.

19 Nde no ma a falade n be, «Ala fa kote sama mixi xun ma munfe ra? Mixi no ma tondide a xa maragiri ra yire?»

20 Kɔnɔ i tan adamadi findixi nde ra i to fa Ala matandima? Feje yailanxi xa a fala a yailanma be, «Munfe ra i n yailanxi yi ki?»

21 A di, feje yailanyi na feje firin yailan bende keren na, a mu no ma feje keren yailande wali

nde xa fe ra naxan tide gbo, a boore fan yailan wali nde xa fe ra naxan tide mu gbo?

<sup>22</sup> Xa a sa li Ala wama a xa xone nun a senbe masenfe, a mu noma na rabade xe? Kono a xa sabari xungbe kui, Ala dijexi mixie ma a xonoxi naxee ma, gbaloe ragataxi naxee be.

<sup>23</sup> A yi rabaxi ne alako a xa a xa nore makaabaxi masen a to hinnema mixie ra, a nu bara naxee sugandi kabi a folo, e xa nore soto.

<sup>24</sup> Won tan nan findixi na mixie ra a bara naxee xili keli si birin kui. Yuwifie gbansan mu a ra.

<sup>25</sup> A a masenxi Annabi Hose xa Kitaabui kui,  
«Naxee mu findixi n ma mixie ra,  
n e xili falama <n ma mixie.>  
Naxan mu findixi n ma jama xanuxi ra,  
n a xili falama <n ma jama xanuxi.>»

<sup>26</sup> «Ala man a fala e be dennaxe, <N ma jama mu wo ra,>  
a e xili falama ne naa, <Ala xa die, Ala naxan na na.>»

<sup>27</sup> Annabi Esayi fan a xui ite ne a to nu kawandi tima Isirayila xa fe ra,  
«Hali Isirayila mixie wuya alo meyen xori naxan na baa de,

a donxoe di nan tun kisima,

<sup>28</sup> barima Ala naxan masenxi,  
a a rabama ne dunija ma,  
a a rakamali kerenyi ra.»

<sup>29</sup> Annabi Esayi man a masen ne,  
«Xa Ala Senbe Birin Kanyi mu bonsoe nde lu won be nu,  
won luma ne nu alo Sodoma,  
won maniyama Gomora nan na nu.»

<sup>30</sup> Won fa na ma di? Si gbete naxee mu nu katama e xa tinxinyi soto Ala ya i, e tan bara fa a soto danxaniya saabui ra,

<sup>31</sup> kono Isirayila nama naxan nu katama e xa seriye rabatu alako e xa tinxinyi soto Ala ya i, e tan mu no na seriye rabatude.

<sup>32</sup> Munfe ra? Barima e mu bira tinxinyi foxo ra danxaniya saabui ra, e joxo a ma a e noma a sotide e xa kewalie saabui ra. E bara e sanyi radin geme ra naxan xili falama, «mixi rabira geme».

<sup>33</sup> Alo a sebexi Kitaabui kui ki naxe, «Wo a mato, n bara geme doko Siyoni, mixie e san nadinma naxan na, geme naxan mixie rabirama. Kono naxan yo danxaniya a ma, na kanyi mu yaagima.»

## 10

*Isirayila tinxinyi naxan sotoma danxaniya saabui ra*

<sup>1</sup> N ngaxakerenyie, n boje waxonfe birin na naxan na, Yuwifie xa kisi soto. N ma Ala maxandi nan na ki e be.

<sup>2</sup> N na e seede ra, a e senbe saxi Ala xa fee kui, kono na mu kelixi lonni xa ma.

<sup>3</sup> E to mu a kolon Ala mixi matinxinma a ya i ki naxe, e naxa kata e xa e yete kan matinxin. Na kui, e mu e yete magoro Ala be a tan xa tinxinyi fi e ma.

<sup>4</sup> Ala xa Mixi Sugandixi bara ge Munsa xa seriye rakamalide, alako naxan yo na danxaniya a ma, na kanyi xa tinxinyi soto.

<sup>5</sup> Annabi Munsa to nu tinxinyi xa fe masenfe naxan sɔtɔma sɛriyɛ rabatufe ma, a yi nan sɛbɛ Kitaabui kui, «Mixi naxan yi sɛriyɛ rabatuma a simaya sɔtɔma nɛ a saabui ra.»

<sup>6</sup> Kɔnɔ a to nu tinxinyi xa fe masenfe naxan sɔtɔma danxaniya saabui ra, a yi nan sɛbɛ, «I naxa i yetɛ maxɔrin, <Nde tema koore?>» Ala xa Mixi Sugandixi mu goroxi xɛ keli koore ma?

<sup>7</sup> «Xa na mu a ra i i yetɛ maxɔrin, <Nde goroma bɔxi bun?>» Ala xa Mixi Sugandixi mu kelixi faxamixie xa tagi?

<sup>8</sup> Kitaabui munse masenxi? «Ala xa masenyi makɔrɛ i ra.

A na i dɛ kiri ma, a na i bɔɲɛ fan ma.»

Na masenyi findixi danxaniya masenyi nan na muxu naxan kawandife:

<sup>9</sup> A i na a fala i dɛ ra a Marigi nan na Isa ra, i man naxa la a ra i bɔɲɛ kui a Ala bara a rakeli faxamixie tagi, i kisima nɛ.

<sup>10</sup> Mixi danxaniyama yi masenyi ma a bɔɲɛ nan kui, a tinxinyi sɔtɔ Ala ya i. A na la a ra, a a falama a dɛ nan na, a kisi sɔtɔ.

<sup>11</sup> Kitaabui a masenxi, «Mixi yo danxaniya a ma, a kanyi mu yaagima.»

<sup>12</sup> Tagi rasa yo mu na Yuwifie nun si gbɛtɛɛ tagi. Marigi keren nan na e birin bɛ, a man mixi birin kima ki fanyi ra naxee na a xili.

<sup>13</sup> Alo Kitaabui a masenxi ki naxɛ, «Naxan yo na Alatala xili, na kanyi kisima nɛ.»



14 Kɔnɔ na kui, e nɔma a xilide di xa e mu danxaniyaxi a ma? E fa danxaniyama a ma di xa e mu nu a xa fe mɛ? E fa a xa fe mɛma di xa mixi yo mu e kawandima?

15 Na kawandi fan tima e bɛ di xa mixie mu xɛɛxi na fe ma? A sɛbɛxi, «Xɛɛrae, naxee fama xibaaru fanyi ra, e fafe fan ki fanyi!»

16 Kɔnɔ birin xa mu yi xibaaru fanyi suxuxi, barima Annabi Esayi a masen nɛ, «Marigi, nde laxi muxu xa masenyi ra?»

17 Na kui, mixie danxaniyama nɛ e to bara Ala xa masenyi ramɛ. E Ala xa masenyi ramɛma a xa Mixi Sugandixi xa masenyi nan saabui ra.

18 Kɔnɔ n xa maxɔrinyi ti, e mu yi masenyi ramɛxi xɛ? Iyo xɛ, barima Kitaabui naxɛ, «E xui bara mini dunɔpa birin ma, e xa masenyi bara siga han dunɔpa dande.»

19 N man xa maxɔrinyi ti, Isirayila ɲama mu masenyi fahaamuxi xɛ? Yaabi fɔle ra, Ala yi nan masen Annabi Munsa saabui ra, «N a niyama nɛ wo mixie tɔnɛ naxee ɲan mu findixi si yati ra. N a niyama nɛ wo bɔɲɛ xa te si fahaamutare ma.»

20 Annabi Esayi fan naxa xɛera iba limaniya ra Ala to yi masenyi fi a ma, «Mixie bara n to naxee mu nu n fenma. N bara n yetɛ masen mixie bɛ naxee mu nu n maxɔrinma sese ma.»

21 Kɔnɔ Isirayila xa fe ra, a naxɛ, «Keli sogetede ma han sogedorode, n belexɛ italaxi yi ɲama bɛ, naxan n xui matandima, naxan tondima n bɛ.»

# 11

## *Ala mu mæxi Isirayila ra*

<sup>1</sup> Na kui, n xa maxorinyi ti, Ala mæxi ne a xa pama ra? Astofulahi! N tan yete findixi Isirayilaka nan na, Iburahima xa mamadi, kelife Bunyamin bonsœ.

<sup>2</sup> Ala mu mæxi a xa pama ra a bara naxan sugandi nu. Wo mu a kolon Kitaabui naxan masenxi Annabi Eliya xa fe ra, a to a xui rasiga Ala ma Isirayila xili ma?

<sup>3</sup> A naxε, «Marigi, e bara i xa namijonmæe faxa, e bara i xa serεxebadee rabira. N keren peti nan fa luxi, e katafe e xa n tan fan faxa.»

<sup>4</sup> Ala fa a yaabi di? A naxε, «N bara mixi wulu solofere ragata n yete be naxee mu nu e xinbi sin Baali kuye be.»

<sup>5</sup> A man na na ki ne yakosi. Ala xa pama donxœ luxi, a bara naxee sugandi a xa hinne saabui ra.

<sup>6</sup> Konœ xa a bara e sugandi hinne saabui ra, kewali saabui xa mu a ra sonœn, xa na mu Ala xa hinne mu findima hinne yati yati ra nu.

<sup>7</sup> Won fa na ma di? Isirayila nu naxan fenfe a mu a soto, konœ Ala nu bara naxee sugandi, nee tan bara a soto. A donxœe tan bonœe naxa balan.

<sup>8</sup> A sebexi,  
«Ala naxa e xaxili donxu,  
a a niya e yae mu se to,  
e tulie mu fe mε,  
han yi to loxœ.»

<sup>9</sup> Annabi Dawuda fan naxa a masen,  
«E xa xulunye xa findi gantanyi ra e be,  
yεle naxan e suxuma,

gεmε naxan e rabirama.

Na xa findi e xa wali sare ra.

<sup>10</sup> E ya xa rafōōō, e xa dōnxu.

E xa kunkurun e xa tōōre bun ma waxati birin.»

<sup>11</sup> Na kui, n man xa maxōrinyi ti, Isirayilakae to bara tantan, e bira, e mu nōma rakelide sōnōn? Astōfulahi! Kōnō e xa tantanyi bara a niya si gbētēe birin xa nō kisi sōtōde, alako na kisi xōli xa Isirayilakae fan suxu.

<sup>12</sup> A di, xa e xa tantanyi findixi hēeri xungbe nan na dunija bē, a findi barakē ra si gbētēe fan bē, e xa fe na rakamali, hēeri nun barakē xun mu masama xē ki fanyi?

<sup>13</sup> N xa fa wōyēn wo bē, wo tan naxee mu findixi Isirayilakae ra. N to findixi xēera ra wo tan si gbētēe bē, n sēewama nē n ma wali ra, n a matōxō,

<sup>14</sup> alako tēmunde na xa a niya n boore Yuwifie xa mila n ma masenyi ma, ndee xa nō kiside e ya ma.

<sup>15</sup> Ala a kobe sofe e ra, xa na bara a niya lanyi xa so Ala nun dunija tagi, a di, Ala e ragbilenfe a yētē ma, na mu luma xē alō mixi na rakeli faxamixie ya ma?

<sup>16</sup> Xa sansi xōri xun singe bara fi Ala ma, a dōnxōe birin bara findi a gbe ra. Xa wuri bili sanke bara fi Ala ma, a salonyie fan bara findi a gbe ra.

<sup>17</sup> A luxi nē alō oliwi bili salonyi ndee na xaba a bili ma alako wula oliwi salonyie xa dafu na xabade ra. I tan misaalixi na wula oliwi salonyi nan na, naxan baloma na oliwi bili saabui ra, i dafuxi naxan na.

<sup>18</sup> Na kui, i naxa i yete igbo na salonyi xabaxie ma. Beenun i xa i yete igbo, i mapoxun sinden, a i tan xa mu wuri bili sanke rabaloxi. Wuri bili sanke nan i tan nabaloxi.

<sup>19</sup> Kono i fama ne a falade, «Wuri salonyie xabaxi ne alako n tan xa dafu e xabade ra.»

<sup>20</sup> Nondi na a ra. E xaba e xa danxaniyatarepa nan ma, i fan dafuxi naa i xa danxaniya nan ma fe ra. Kono i naxa i yete igbo. I jan xa gaaxu,

<sup>21</sup> barima xa Ala mu oliwi bili fanyi salon singee lu na, a mu i fan luma na de!

<sup>22</sup> Na kui, i joxo sa a xon ma a Ala xa fanyi gbo, kono a xa fe man maxoxo. A xa fe maxoxo mixie nan ma naxee bara a xa kira bepin, kono a xa fanyi gbo i tan be xa i luma a xa fanyi kira xon ma. Xa na mu a ra a i fan ma fe rabama ne alo a na oliwi salonyi xa fe raba ki naxe.

<sup>23</sup> Yuwifie fan, xa e e xa danxaniyatarepa bepin, e man fama dafude wuri bili ra, e xaba naxan ma, barima Ala senbe gbo. A tan noma e ragbilende e lude fori.

<sup>24</sup> I tan nu findixi wula oliwi salonyi nan na, naxan xabaxi a dafu oliwi bili gbete ma, wo nun naxan keren mu a ra. Xa Ala bara na raba i be, a mu taganma oliwi bili fanyi salonyi ragbilende a lude fori, a a dafu na oliwi bili fanyi ma, e nun naxan keren a ra.

<sup>25</sup> N ngaxakerenyie, n waxi ne wo xa yi gundo kolon, alako wo naxa wo yete mapoxun lonnilae ra. Isirayilakae bone balanxi ne sinden, han beenun si gbete danxaniyatose konti xa kamali.

<sup>26</sup> Na kui, Isirayila birin fama ne rakiside, alo a sebexi ki naxe:

«Mixi xunsarama fama ne keli Siyoni,

a Yaxuba bɔnsɔɛ ba Ala kolontareya fɔxɔ ra.

<sup>27</sup> Saate nan na ki n naxan tongoma e be,  
n na e xa yunubie xafari lɔxɔ naxe.»

<sup>28</sup> Yuwifie to tondixi Ala xa Xibaaru Fanyi ra, e  
findixi Ala yaxuie ra wo tan nan ma munafanyi  
xa fe ra. Kɔnɔ Ala to e sugandi a yete be, a e  
xanuxi e benbae nan ma fe ra,

<sup>29</sup> barima xa Ala bara a janige a xa mixi ndee  
xili, a xa e baraka, na fe mu kanama feo!

<sup>30</sup> Singe ra nu wo nu findixi Ala matandilae  
nan na, kɔnɔ yakɔsi wo hinne sɔtɔxi Yuwifie nan  
ma Ala matandi saabui ra.

<sup>31</sup> E tan bara fa findi Ala matandilae ra alako  
wo tan xa hinne sɔtɔ Ala yi, na xanbi, a man xa  
hinne e fan na.

<sup>32</sup> Na kui, Ala bara adama birin lu tinxintareya  
xa nɔɛ bun ma alako a xa hinne e birin na.

### *Ala batu*

<sup>33</sup> Ee! Danyi mu na Ala xa munafanyi ma!  
A xaxili nun a xa fahaamui tilinyi dan mu na!  
A xa nate tongoxi kui mu kolonma,  
a jere ki mu fahaamuma!

<sup>34</sup> Nde Marigi xa marɔxunyi kolon?  
Nde noma a raside?

<sup>35</sup> Nde bara a doni,  
a naxan xa doni ragbilenma a ma?

<sup>36</sup> Se birin kelixi a tan nan ma,  
se birin baloxi a tan nan saabui ra,  
a se birin daaxi a yete nan be.  
Tantui na a be abadan! Amina.

## 12

*Ala xa nama jere ki*

<sup>1</sup> Na kui, n ngaxakerenyie, Ala to bara hinne wo ra, n bara wo maxandi wo xa wo yete ba serexe ra Ala be, serexe seniyenxi naxan bama a jije ra, naxan nafanxi Ala ma. Na nan findima wo xa batui xori ra.

<sup>2</sup> Wo naxa wo jere yi duniya mixie jere ki ma. Wo xa a lu Ala xa wo jere ki fori masara, a boje neene nun xaxili neene fi wo ma. Na kui, wo noma ne Ala waxonfe fanyi kolonde, naxan a kenenxi, naxan kamalixi.

<sup>3</sup> Ala to hinne n na, a n findi a xa xera ra, n xa wo rasi: Wo naxa wo yete sa yire, wo xa fe mu dennaxande lixi. Wo naxa wo yete igbo, wo xa wo yete mato danxaniya xasabi nan ma, Ala bara naxan fi kankan ma.

<sup>4</sup> Fate keren nan na kankan be, konon na fate salonsee wuya. Fate salonsee birin nun a gbe wali.

<sup>5</sup> Won fan na na ki ne. Hali won to wuyaxi, won birin bara findi fate keren na Ala xa Mixi Sugandixi saabui ra. Won luxi ne alo fate salonsee naxee fatuxi Isa fate ra won man fatu won bore ra, won birin findi fate keren na.

<sup>6</sup> Ala won kima kie ra naxee donon wuya. A na rabama a xa hinne bere nan ma a bara naxan janige kankan be. Xa a mixi nde kixi a xa non woyende Ala xili ra, na kanyi xa woyen Ala xili ra a xa danxaniya xasabi ma.

<sup>7</sup> Xa a nde kixi mixi mali wali nan na, na kanyi xa mixie mali. Xa a nde kixi mixi kawandife nan na, na kanyi xa kawandi ti.

<sup>8</sup> Xa a nde kixi mixi ralimaniyafe nan na, na kanyi xa mixie ralimaniya. Xa a nde findi mixi ra naxan ki tima, na kanyi xa mixie ki a fanyi ra. Xa a nde findi yarerati ra, a kanyi xa na raba a

ki ma. Xa a nde findi tɔɔrɔmixie malima ra, a kanyi xa na raba sɛɛwɛ ra.

<sup>9</sup> Wo xa mixie xanu bɔɔɛ fiixɛ ra. Wo xa fe kobi xɔn, wo xa fe fanyi suxu wo sɛnbɛ birin na.

<sup>10</sup> Wo xa wo bore xanu ngaxakerenya xanunteya nan na. Wo xa wo bore binya dangife wo yetɛ ra.

<sup>11</sup> Wo tun naxa raxɔnɔ, wo xa wo tunnabɛxi. Wo xa wakili wo bɔɔɛ birin na. Wo xa wali wo Marigi bɛ.

<sup>12</sup> Wo xa sɛɛwa fe ma wo xaxili tixi naxan na. Wo xa duluxɔtɔ wo xa tɔɔrɛ kui. Wo naxa tagan Ala maxandide.

<sup>13</sup> Wo xa sɛniyɛntɔɛɛ mali e xa tɔɔrɛ kui. Wo xa xɔɔɛ rasɛnɛ.

<sup>14</sup> Wo xa Ala maxandi mixie bɛ naxee wo naxankatama. Wo xa duba e bɛ, wo naxa e danka.

<sup>15</sup> Wo xa sɛɛwa booree xa sɛɛwɛ, wo xa sunnun boore xa sunnunyi.

<sup>16</sup> Wo xa lan wo bore ma. Wo naxa wo yetɛ igbo, yetɛ magore nan xa rafan wo ma. Wo naxa wo yetɛ maɔxun lɔnnilae ra.

<sup>17</sup> Wo naxa fe kobi nɔxɔ fe kobi ra. Wo xa kata mixie xa wo kolon fe fanyi rabae nan na.

<sup>18</sup> Wo xa wo nɔ fe birin naba alako lanyi xa lu wo nun mixi birin tagi.

<sup>19</sup> N xanuntenyie, wo naxa wo gbɛnɔxɔ wo yetɛ ra, wo xa na lu Ala ma, barima a sɛbɛxi Kitaabui kui,

«Ala naxɛ, n tan nan wo gbɛnɔxɔma,  
n tan nan fe kobi ragbilenma a rabama ma.»

<sup>20</sup> A man sɛbɛxi,

«Xa kaame na i yaxui ma, i xa a ki donse ra.

Xa ye xoli na a ma, i xa a ki ye ra.

Na kui a luxi ne alo i na te wolee ibaganfe a xunyi ma.»

<sup>21</sup> Wo naxa tin fe kobi xa no wo ra, wo tan nan xa fe kobi no, fe fanyi raba ra.

## 13

### *Ala waxonfe*

<sup>1</sup> Birin xa a yete magoro a xa mangese be, barima mangeya birin kelima Ala nan ma, a na a ragiri naxan ma.

<sup>2</sup> Na nan a ra, mixi naxan na mange matandi, na kanyi Ala nan xa yaamari matandixi. A fama ne a xa na wali kobi sare sode.

<sup>3</sup> Wali fanyi rabae mu gaaxuma mangese ya ra, wali kobi rabae nan gaaxuma e ya ra. Xa i mu wama i xa gaaxu mange ya ra, i xa lu kira fanyi nan xon ma. Na kui, mange fama ne i matode,

<sup>4</sup> barima mange walima Ala nan be wo xa munafanyi xa fe ra. Konon xa i fe kobi raba, a lanma i xa gaaxu, barima santidegema mu na mange yi fufafu xa ra. A to na Ala xa wali nan na, a Ala xa xone nan masenma fe kobi rabae xili ma.

<sup>5</sup> Na nan a toxi, fo wo xa wo yete magoro ne mangese be. Wo na rabama na jaxankate xa fe gaaxui ma, a nun man wo bone nan yati wama wo xa a raba na ki.

<sup>6</sup> Wo lan wo xa duuti fi na nan ma, barima duuti maxilie fan na Ala xa yaamari nan na.

<sup>7</sup> Wo kankan gbe so a yi, a lan a xa naxan soto. Wo duuti so duuti maxilie yi, wo wo magoro



mixie be wo lanma wo xa wo magoro naxee be, wo mixie binya wo lan wo xa naxee binya.

<sup>8</sup> Mixi yo xa doni naxa lu wo ma, wo xa xanunteya nan lan a xa lu wo bore be, barima naxan na a boore maxanu, a bara seriye raka-mali.

<sup>9</sup> Ala xa yaamarie alo, «I naxa yeɛ raba, i naxa mixi faxa, i naxa muɛ ti, i naxa mila,» a nun yaamari gbete birin, nee malanxi findixi masenyi keren nan na: I xa i boore xanu alo i yete yati.

<sup>10</sup> I na i boore xanu, i mu fefe kobi niyama a ra. Na na a ra, i boore xanufe findixi Ala xa seriye birin nabatufe nan na.

<sup>11</sup> Na fe birin kui, wo a kolon won na waxati naxe. Xunu temui bara a li xi xoli ma, kisi bara makore won na dangi waxati ra won danxaniyaxi temui naxe.

<sup>12</sup> Kɛ bara masiga, a gbe mu luxi kuye xa iba. Won xa Sentane xa dimi walie beɛnin, won fa Ala xa naiyalanyi ma, won xa a xa geresosee tongo.

<sup>13</sup> Won xa jere tinxinyi kui alo a lanma won xa jere ki naxe Ala xa naiyalanyi kui. Won naxa siga xulun jaaxi, won naxa siisi, won naxa yeɛ nun langoeɛna raba, won xa gere nun tɔɔne lu na.

<sup>14</sup> Wo xa Ala xa Mixi Sugandixi Isa xa fe nan suxu, wo naxa bira wo fate bende waxɔnfe fɔɔ ra.

## 14

<sup>1</sup> Wo xa danxaniyatɔe rasene hali a xa danxaniya mu tilin. Wo naxa a rakiiti a xa maɔɔxunyi birin xa fe ra.

<sup>2</sup> Mixi nde noma lade a ra, a donse birin radaxaxi a be, kono mixi gbete naxan xa danxaniya mu tilin, a noma lade a ra a sansi bogi gbansan nan nadaxaxi a be.

<sup>3</sup> Mixi naxan donse mooli birin donma, na mu lan a xa a boore rapaaxu naxan tondima donse nde donfe ra. Mixi naxan mu sube donma, na kanyi fan mu lan a xa a boore makiiti naxan sube donma, barima Ala na kanyi fan nasenema ne.

<sup>4</sup> Nde i findixi kiitisa ra mixi gbete xa konyi xun ma? A na ti a marigi ya i a xa wali xa fe ra, a xan ba, a mu xan ba, na na a tan nun a marigi nan tagi. Anun, a xanma ne, barima Marigi Ala noma a raxande.

<sup>5</sup> Mixi nde noma lade a ra a loxoe tide gbo e boore be, kono mixi gbete tan be, loxoe birin lan. Kankan laxi naxan na, a xa la a ra a boje nan yati ma.

<sup>6</sup> Naxan laxi a ra a loxoe tide gbo e boore be, na kanyi laxi a ra Marigi nan be. Naxan donse mooli birin donma, a kanyi a rabama Marigi nan be, barima a tantui rasigama Ala ma a xa baloe xa fe ra. Mixi naxan mu donse nde donma, na kanyi fan na rabama Marigi nan be, barima a fan tantui rasigama Ala ma.

<sup>7</sup> Mixi yo gbe mu a yete ra, keli yi dunja, han laaxira.

<sup>8</sup> Xa won balo, xa won faxa, na birin nabama Marigi nan be. Xa won baloxi, xa won faxaxi, won findixi Marigi gbe nan na,

<sup>9</sup> barima Ala xa Mixi Sugandixi faxa ne, a man keli faxe ma, alako a xa findi mixi faxaxie nun a baloxie Marigi ra.

<sup>10</sup> Munfe ra i tan fa i boore makiitima? Munfe ra i a rapaaxuma? Won birin mu fama tide xe Ala ya i kiiti loxoε?

<sup>11</sup> A sebexi Kitaabui kui, Marigi naxe, «N xa nɔndi masen wo be.

Birin fama ne e xinbi sinde n be.

Adamadi de birin fama a masende, a n tan nan na Ala ra.»

<sup>12</sup> Kankan fama ne a xa wali dentεgeɗe Ala be.

<sup>13</sup> Na kui, won naxa won bore makiiti. Won xa fe birin nan naba alako won naxa won ngaxakerenyi ratantan.

<sup>14</sup> N to danxaniyaxi Marigi Isa ma, n a kolon, n man laxi a ra, a donse yo mu na naxan findixi donse seniyentare ra. Kono xa i xaxili bara siike donse nde xa seniyentareɗa ma, na bara findi i be se seniyentare ra.

<sup>15</sup> Xa a sa li i donse nde donma naxan i ngaxakerenyi toorɔma, i mu jerefe xanunteya xa ma. I xa donse xa fe naxa a niya i ngaxakerenyi xa gan kisi ra, Ala xa Mixi Sugandixi faxa naxan ma fe ra.

<sup>16</sup> Na kui, a mu lan mixie xa fe kobi fala se nde xa fe ra, naxan findixi a fanyi ra wo be.

<sup>17</sup> Ala xa mangeya niini mu findixi donse nun minse fe xa ra. A findixi tinxinyi nun seewe fe nan na, Ala Xaxili Seniyenxi saabui ra.

<sup>18</sup> Mixi naxan walima Ala xa Mixi Sugandixi be yi mooli ra, a rafaɗma ne Ala ma, a rafaɗ mixie fan ma.

<sup>19</sup> Na kui, won xa fe birin naba alako lanyi xa lu won tagi, won xa won bore xa danxaniya senbe so.

<sup>20</sup> I naxa Ala xa wali xun nakana donse nde xa fe ra. A nɔndi ki ma, donse birin daxa, kɔnɔ a mu lan mixi yo xa donse nde don naxan a ngaxakerenyi ratantanma.

<sup>21</sup> Hali mixi mu sube yo don, a mu weni yo min, a mu fefe yo raba naxan a ngaxakerenyi ratantanma, na nan fan.

<sup>22</sup> Maɔɔxunyi yo na i be yi xa fe ra, i xa a lu i nun Ala tagi. Sɛɛwe na mixi be naxan mu a yete ratɔnma a xa maɔɔxunyi saabui ra.

<sup>23</sup> Kɔnɔ xa mixi donse nde donma a siikexi naxan ma fe ra, na kanyi bara kiiti kana a yete be, barima a bara fe raba a mu laxi naxan na. Mixi mu laxi fe naxan na, na tan bara findi yunubi fe ra a be.

## 15

### *Danxaniyatɔɛ malife*

<sup>1</sup> Won tan naxee xa danxaniya tilin, a lanma won xa diɲɛ mixie be naxee xa danxaniya mu tilin. Won naxa won yete waxɔnfe gbansan xa fen.

<sup>2</sup> Kankan xa a boore nan xa hɛɛri fen, naxan nɔma a malide a xa danxaniya xun xa masa.

<sup>3</sup> Ala xa Mixi Sugandixi mu a yete waxɔnfe xa fen. A a fala nɛ alɔ a seɓexi Kitaabui kui ki naxe, «Konbie naxee ilanxi i ra, nee n tan nan lixi.»

<sup>4</sup> Fe naxan birin seɓexi Kitaabui kui waxati dangixi, e seɓexi nɛ alako won xa fahaamui soto, won xa won tunnaɓexi, won xa limaniya, alako xaxili tide xa lu won be.

<sup>5</sup> Ala, a tan naxan tunnabexiya nun limaniya fima, a xa lanyi raso wo tagi alo a xa Mixi Sugandixi Isa a masenxi wo be ki naxe,

<sup>6</sup> alako wo xa Ala matoxo xaxili nun xui keren na, a tan naxan findixi a xa Mixi Sugandixi nun won Marigi Isa Baba ra.

<sup>7</sup> Na kui, wo xa wo bore rasene alo Ala xa Mixi Sugandixi wo rasene ki naxe, alako Ala xa matoxoe soto.

<sup>8</sup> N xa a fala wo be, Ala xa Mixi Sugandixi wali ne Yuwifie be alako a xa a masen a Ala na a xui xanbi ra a to bara a xa laayidie rakamali a naxee tongo e benbae be.

<sup>9</sup> Si gbete fan Ala matoxoma a xa hinne xa fe ra, alo a sebexi Kitaabui kui ki naxe,  
«Na nan a ra n i matoxoma si birin tagi,  
n beeti bama ne i xili xa binye bun ma.»

<sup>10</sup> A man sebexi,

«Si gbete, wo nun Ala xa jama xa seewa.»

<sup>11</sup> A man sebexi,

«Wo tan pamanee birin,

wo Marigi matoxo,

si birin xa a tantu.»

<sup>12</sup> Annabi Esayi man naxa a masen,

«Yisayi xa di fama ne.

A findima ne mange ra si birin xun ma,

e fan e xaxili tima ne a ra.»

<sup>13</sup> Ala, a tan naxan xaxili tide fima, a xa wo rafe seewe nun bonesa ra danxaniya kui a mooli birin na. Na kui, xaxili tide luma ne wo be temui birin, Ala Xaxili Seniyenxi xa senbe saabui ra.

*Polu xa wali*

<sup>14</sup> N ngaxakerenyie, n tan a kolon wo boɲe fan, wo bara lonni soɔo a fanyi ra, wo fata wo bore raside.

<sup>15</sup> Kooɔ n to seбели tixi wo ma, n ma masenyi ndee findixi masenyi xooxoɔee nan na alako n xa wo ratu, barima Ala to hinnexi n na,

<sup>16</sup> a bara n findi a xa Mixi Sugandixi Isa xa walike ra sigafe ra si gbeteɔ ma. Na kui, n serexedube wali nan nabama n to Ala xa xibaaru fanyi kawandima si gbeteɔ be, alako Ala Xaxili Seniyenxi xa e findi serexe seniyenxi ra naxan Ala kenema.

<sup>17</sup> Na birin kui, n nun Ala xa Mixi Sugandixi Isa to a ra, n noɔma seewade n ma wali ra Ala be,

<sup>18</sup> barima n mu suusama fefe xa fe falade fo Ala xa Mixi Sugandixi bara naxan naba n saabui ra, alako si gbeteɔ xa Ala xui rabatu. A bara na raba n ma masenyie nun n ma kewalie saabui ra,

<sup>19</sup> kaabanakoe nun tonxumae xa senbe saabui ra, a nun Ala Xaxili Seniyenxi senbe saabui ra. Na kui, kelife Darisalamu han a sa doxo Iliri ra, n bara Ala xa Mixi Sugandixi xa xibaaru fanyi rayensen ye.

<sup>20</sup> Na birin kui, n kataxi ne n xa mixie kawandi Isa xa xibaaru fanyi ra naxee mu Ala xa Mixi Sugandixi kolon. N mu wa na rabafe kawandila gbete dangi foxi.

<sup>21</sup> Alo a sebexi Kitaabui kui ki naxe,  
«A xa fe singe mu nu fala naxee be,  
e fama ne a kolonde.  
Mixi naxee singe mu nu a xa fe me,  
e fama ne a fahaamude.»

<sup>22</sup> Yi wali nan a niyaxi n mu noxi sigade wo yire.

<sup>23</sup> Yakɔsi n ma wali bara ɲɔn yi bɔxie ma. N nu bara wa sigafe wo yire kabi ɲɛ wuyaxi.

<sup>24</sup> A xɔli n ma n xa dangi wo yire n na kira suxu sigafe ra Sipanyi bɔxi ma. Won xa lu yire keren waxati nde ma alako n xa ɲɛlɛxin wo tofe ra, a xɔli n ma wo xa n mali sigafe ra Sipanyi.

<sup>25</sup> Yakɔsi n na sigafe Darisalamu seniyeɲtɔɛ malide,

<sup>26</sup> barima danxaniyatɔɛ ɲamae naxee na Masedon nun Akayi bɔxi ma, e a ɲanige ɲɛ e xa e harige nde malan, e xa a rasanba Darisalamu misikiinee ma naxee na na seniyeɲtɔɛ ya ma.

<sup>27</sup> E tan nan a ɲanigexi. Anun, a lanma e xa na nate tongo barima Yuwifie to findi saabui ra e tan si gbɛtɛɛ bɛ Ala xa fee kui, a lan ɲɛ e fan xa Yuwifie mali baloe fe ra.

<sup>28</sup> Na kui, n na gɛ na wali ra, n yi kɔbiri so e yi danxaniyatɔɛ bara naxan nasanba, n dangima wo yire sigafe ra Sipanyi bɔxi ma.

<sup>29</sup> N a kolon n to sigafe wo yire, na findima Ala xa Mixi Sugandixi xa barake nan na wo bɛ.

<sup>30</sup> N ngaxakerenyie, n bara wo mayandi won Marigi Isa Ala xa Mixi Sugandixi xa fe ra, a nun xanunteya xa fe ra naxan kelima Ala Xaxili Seniyeɲxi ma, wo xa n mali, wo xa wakili n bɛ Ala maxandi kui.

<sup>31</sup> Wo Ala maxandi n bɛ a xa n natanga Yudaya danxaniyataree ma, a nun man, Darisalamu seniyeɲtɔɛɛ xa ɲɛlɛxin e malise ra n sigafe naxan na e xɔn.

<sup>32</sup> Na kui, xa Ala tin, n wo yire lima sɛɛwɛ kui, won nɔ won bore senbɛ sode.

<sup>33</sup> Ala, a tan naxan boꝛesa fima, a xa lu wo birin seeti ma. Amina.

## 16

### *Xεεbui*

<sup>1</sup> N bara wa won ngaxakerenyi ginεma Fowebe masenfe wo be, naxan danxaniyatōe pama malima Senxereya taa kui.

<sup>2</sup> Wo xa a rasene Isayanka ki ma, alo a lanma seniyentōee xa a raba ki naxe. Xa a hayi na se nde ma, wo xa a mali, barima a fan bara n tan nun mixi gbegbe mali.

<sup>3</sup> Wo xa Pirisila nun Akila xεebu n be, n walibooree Ala xa Mixi Sugandixi Isa xa fe kui.

<sup>4</sup> E fe birin naba ne e xa n nii ratanga beenun e xa e yete ratanga. Bafe n tan na, si gbeteē danxaniyatōe pamae birin e tantuma na fe ma.

<sup>5</sup> Wo man xa danxaniyatōe pama xεebu naxan e malanma e xonyi.

Wo xa n xanuntenyi Epeneto xεebu n be. A tan nan singe danxaniya Ala xa Mixi Sugandixi ma Asi boxi ma.

<sup>6</sup> Wo xa Mariyama xεebu n be, naxan bara wali wo ya ma ki fanyi.

<sup>7</sup> Wo xa n boore Yuwifie Andironiku nun Yuniya xεebu, muxu nun naxee bara sa geeli. Ala xa xεerae nan e ra, naxee bara kolon a fanyi ra, naxee singe danxaniya n be Ala xa Mixi Sugandixi ma.

<sup>8</sup> Wo xa Anpiliyatu xεebu n be, n xanuntenyi Marigi foxo ra.

<sup>9</sup> Wo xa muxu waliboore Urubano nun n xanuntenyi Sitaxusi xεebu.



10 Wo xa Apɛlesi xɛɛbu, naxan bara a xa danxaniya masen Ala xa Mixi Sugandixi ma. Wo xa Arisitobulo xa mixie xɛɛbu n bɛ.

11 Wo xa n boore Yuwifi Herodiyon xɛɛbu n bɛ. Wo xa Narisiso xa mixie xɛɛbu n bɛ, naxee danxaniyaxi Marigi ma.

12 Wo xa Tirifena nun Tirifosa xɛɛbu n bɛ. Ginɛe naxee e ra, e walima Marigi bɛ. Wo xa n xanuntenyi Peresidi xɛɛbu. A fan bara wali Marigi bɛ ki fanyi.

13 Wo Rufu xɛɛbu, naxan sugandixi Marigi xa fe kui. Wo a nga fan xɛɛbu n bɛ, naxan bara lu n bɛ alo n fan nga.

14 Wo xa Asinkirito, Felegon, Heremɛsi, Patiroba, nun Heremasi xɛɛbu n bɛ, a nun ngaxakerenyie birin naxee na e xɔnyi.

15 Wo xa Filologo, Yuli, Nerewu nun a maagine xɛɛbu, a nun Olimipa nun seniyentɔɛ birin naxee na e xɔnyi.

16 Wo xa wo bore xɛɛbu sunbui seniyenxi ra. Ala xa Mixi Sugandixi xa danxaniyatɔɛ jamae birin wo xɛɛbu.

17 N ngaxakerenyie, n xa wo rasi, wo xa wo yete ratanga mixie ma, naxee lanyɛ kanama wo tagi, e nu fa mixi ratantan xaranyi ma wo bara naxan sɔtɔ. Wo xa wo makuya e ra.

18 Na mixi mɔɔlie mu walima won Marigi Ala xa Mixi Sugandixi xa bɛ. E birama e yete furi nan fɔxɔ ra, e nu fa lɔnnitaree madaxu wɔyɛn jɔxunmɛe nun matɔxɔɛ ra.

19 Mixi birin a kolon a wo Ala xui rabatuma. N jɛlɛxinxi wo ra, kɔnɔ a xoli n ma wo xa

fahaamui soto fe fanyi ma, wo naxa wo manoxo fe kobi ra.

<sup>20</sup> Ala, a tan naxan bojesa fima, a gbe mu luxi a xa Sentane ibutuxun wo sanyi bun. Won Marigi Isa xa hinne wo ra.

<sup>21</sup> N waliboore Timote wo xeebu, a nun Lususi, Yason, nun Sosipateri, n boore Yuwifie.

<sup>22</sup> N tan Teritiyo naxan bara yi bataaxe sebe, n fan bara wo xeebu Marigi xili ra.

<sup>23-24</sup> Gayu fan wo xeebu, naxan findixi n tan nun danxaniyatoe pama birin yatigi ra. Erasito, naxan findixi taa naafuli ragatama ra, a fan wo xeebu, a nun won ngaxakerenyi Karatusi.

<sup>25</sup> Matoxoe na Ala be, naxan noma wo senbe sode danxaniya kui, alo n Marigi Isa xa xibaaru fanyi naxan kawandima a masenxi ki naxe. Na xibaaru fanyi gundo fe nan masenma naxan nu ragataxi kabi temui xonnakuye,

<sup>26</sup> kono naxan bara fa makenen alako si birin xa a kolon namionmee xa sebelie saabui ra, Ala naxee yamarixi. Na kui, birin xa danxaniya Ala ma, Ala naxan na na, e a xui rabatu.

<sup>27</sup> Ala, a tan keren naxan fe birin kolon, matoxoe na a be a xa Mixi Sugandixi Isa saabui ra abadan. Amina!

**Soso Kitaabuie: Tawureta, Yabura, Inyila**  
**The Holy Bible in the Susu language of Guinea (Soso**  
**Kitaabuie: Tawureta, Yabura, Inyila Bible)**

copyright © 2015 Mission Évangélique Réformée Néerlandaise et les  
Traducteurs Pionniers de la Bible

Language: Susu

Contributor: Mission Évangélique Réformée Néerlandaise

This translation is made available to you under the terms of the Creative  
Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it  
in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.  
Pictures included with Scriptures and other documents on this site are  
licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses,  
please contact the respective copyright owners.

2020-11-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source  
files dated 29 Jan 2022

f1d08866-ea3e-5b9b-b506-e7690c5c61d2